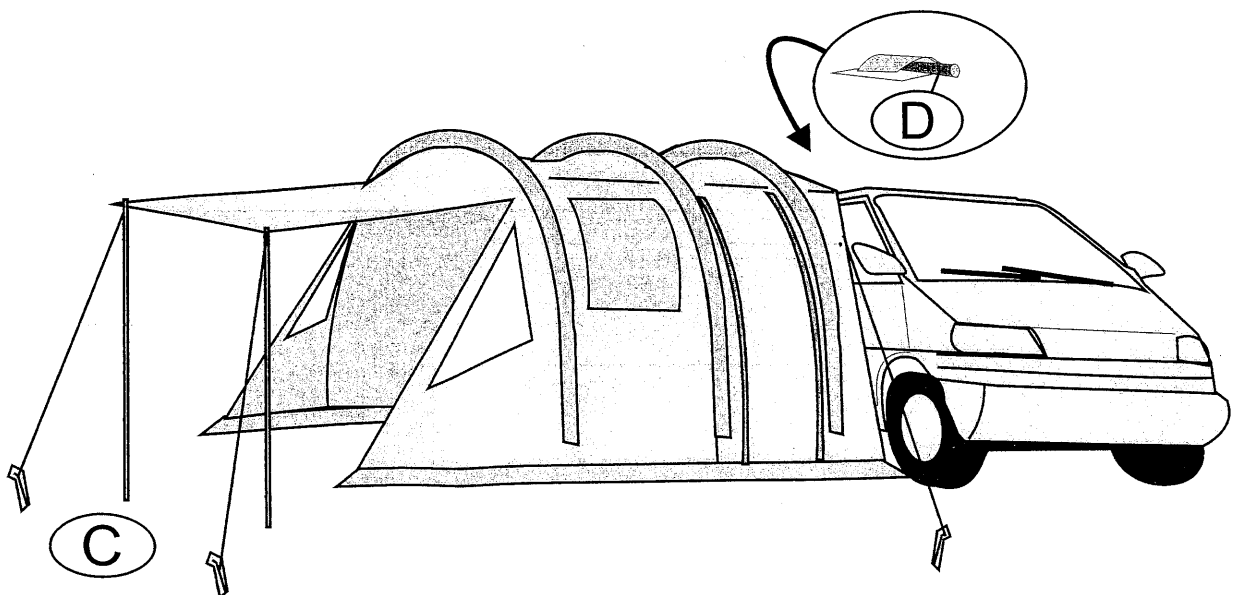
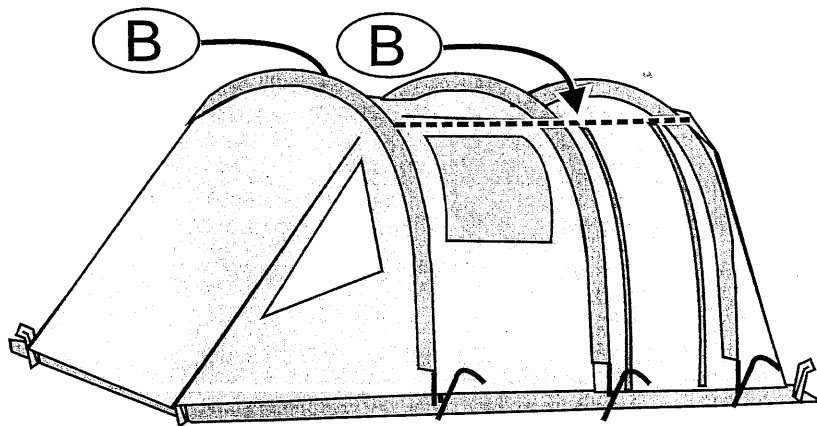
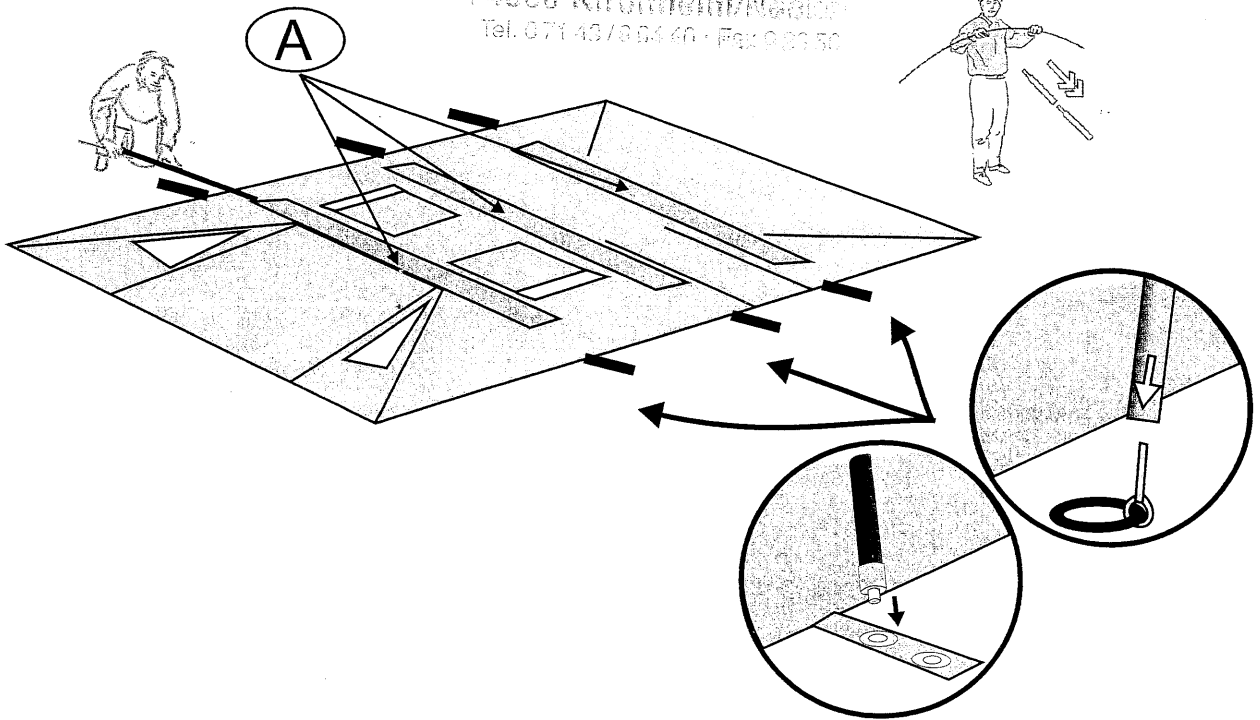




Herzog GmbH & Co. KG
Zelte- & Planenfabrik, Freizeitcenter
im Industriegebiet
74360 Kirchheim/Neckar
Tel. 0 71 43 / 9 54 40 - Fax 0 71 50



- D**
1. Für den Zeltaufbau sind 2 Personen von Vorteil. Breiten Sie das Außenzelt flach auf dem Boden aus. Steine, Äste und andere spitze Gegenstände sollten vorher entfernt werden. Die Reißverschlüsse müssen geschlossen sein. Stecken Sie die Gestänge zusammen. Führen Sie die Gestänge **A=3x** durch die Tunnel und stecken Sie die Enden an beiden Seiten in die vorgesehenen Stifte/Ösen.
 2. Nun das Zelt mit geschlossenen Reißverschlüssen aufrichten. Bringen Sie das Zelt in Position und verankern Sie es mittels Heringen an den Ecken und an den übrigen Abspannpunkten mit Erdnägeln. Bringen Sie die Stützgestänge **B** mittels Gurtband – Aufhängung in Position.
 3. Richten Sie das Zelt an Ihrem Fahrzeug aus. Verankern Sie es mittels Erdnägeln im Boden. Führen Sie die Verbindungsstange **D** durch den Schleusenkanal. Spannen Sie diese mittels Abspannleinen über Ihr Fahrzeug. Um eine individuelle Anpassung an ihr Fahrzeug zu ermöglichen, empfehlen wir Ihnen im Fachhandel zusätzliche Abspannleinen zu besorgen. Achten Sie darauf, dass die Verbindungsstange nicht Ihr Fahrzeug beschädigt. Wir empfehlen die Kontaktpunkte der Schleuse (Gestänge/Reißverschlüsse) mit einem Hilfsmittel, wie Gummistreifen vor Beschädigungen am Fahrzeug zu schützen. Bringen Sie die Abspannleinen an und spannen Sie diese mittels Erdnägeln ab. Achten Sie darauf, dass nicht zuviel Spannung auf dem Zelt ist.

- GB**
1. Two persons are necessary to erect the tent. Spread out the flysheet on clean and even surface, remove all sharp and obstacles. Ensure that the zippers are closed. Fit the pole sections together. Thread the pole sets **A=3x** through the sleeves. Fix the poles into the provided pins/eyelets.
 2. Raise the tent with closed zippers. Position the tent and anchor the flysheet with provided stakes at each corner. Fix the remaining pegging points with provided pegs. Fix the supporting poles **B** at the provided webbing holder.
 3. Position the tent toward to the vehicle. Anchor the flysheet with provided pegs. Thread the pole **D** through the sleeve of the vestibule. Secure the vestibule with provided guy ropes onto the vehicle. For a individual fitting we recommend to visit your dealer for additional up right poles / guy ropes. We suggest to use protector pads like rubber, at all friction points (poles/zipper) of the vestibule and vehicle, to avoid any damage. Mount the guy ropes secure the guy ropes. Do not allow too much tension to the fly sheet.